

BRUKS- OG MONTERINGSANVISNING (NO/DK)

mill®

Serie: Steel & Glass

Vennligst les bruksanvisningen nøye før bruk. Ta godt vare på denne bruksanvisningen for senere bruk.

Denne bruks- og monteringsanvisningen gjelder for følgende panelovner:

IB300, IB600DN, IB900DN, IB1200DN, IB800L DN, IB1000L DN

MB300, MB600DN, MB900DN, MB1200DN, MB800L DN, MB1000L DN

MB600DN G, MB900DN G, MB1200DN G, MB800LDN G, MB1000LDN G

CE

Innhold

Viktig sikkerhetsinformasjon.....	3
Beskrivelse av ovnen	6
Montering.....	7
Elektronisk termostat - bruksanvisning.....	8
Dag/natt termostat - bruksanvisning.....	10
Vedlikehold	15
Garanti.....	15
Avfallshåndtering.....	15

Viktig sikkerhetsinformasjon

Vanlige sikkerhetsregler må alltid følges ved bruk av elektriske artikler, spesielt når barn er tilstede.

ADVARSEL! For å unngå elektrisk støt eller skader på grunn av varme, pass alltid på at støpselet er trukket ut før ovnen flyttes eller rengjøres.

Les bruksanvisningen nøye

Produktet er kun beregnet for hjemmebruk

Sørg for at ovnen kobles til husets vanlige strømnnett (230V) slik ovnens merke viser

Nye ovner vil avgi en egen lukt når den brukes første gang. Dette gir seg etter en kort stund og er helt ufarlig

Sjekk at det ikke har falt rester (isopor/papp) fra innpakningen ned på varmeelementene i ovnen. Slike rester må fjernes for å unngå ubehagelig lukt

Unngå at ovnen blir overopphetet – **må ikke tildekkes**

Skru alltid ovnen av (Off) og dra ut kontakten når den ikke er bruk over lengre tid

Vær spesielt oppmerksom hvis ovnen er i bruk i rom hvor barn, handikappede eller eldre oppholder seg

Ovnen må ikke stilles opp rett "under" et elektrisk kontaktpunkt

Ledningen må ikke legges under tepper av noe slag. Påse at den ligger på en slik måte at den ingen kan snuble i ledningen

Ovnen må ikke brukes hvis ledningen eller kontakten er skadet. Den må ikke brukes hvis den har falt i bakken (gulvet) eller er skadet på annen måte, slik at den ikke fungerer normalt

Hvis ledningen blir skadet må denne bli reparert av fabrikanten eller av en fagperson for å unngå farlige situasjoner

Unngå å bruke skjøteledning, da en slik ledning kan bli overopphetet og muligens starte en brann

Dekk aldri til luftinntakene på ovnen. Unngå en mulig brann ved å sørge for at ovnens luftinntak ikke er sperret eller tildekket. Ovnen brukes i rom med vanlige flate gulv

Ovnen må ikke monteres rett ved brennbart materiale av noe slag da det alltid kan være en fare for brann

Ovnen må aldri brukes i rom hvor det lagres bensin, maling eller andre lett antennelige væsker som for eks. i en garasje

Ovnen er godkjent for bruk i sone 2 i baderom

Ta aldri på en elektrisk ovn med våte hender. Ovnen monteres slik at en person som dusjer eller tar et bad ikke kan komme i direkte kontakt med den

Ovnen blir varm når den står på. Vær derfor oppmerksom slik at du unngår å brenne eller svi huden din

Ovnen må være skrudd av, kontakten tatt ut og ovnen være kald før den blir flyttet på

Unngå overbelastning på strømnettet (kursen) hvor ovnen er tilkoblet. Ta hensyn hvis annen elektrisk apparatur er koblet til samme strømmuttak eller kurs

Apparatet kan ikke benyttes av barn under 8 år og personer med reduserte fysiske eller psykiske evner eller som mangler erfaring og kunnskap, om de ikke får tilsyn eller instruksjoner om bruk av apparatet på en sikker måte og forstår farene som er involvert.

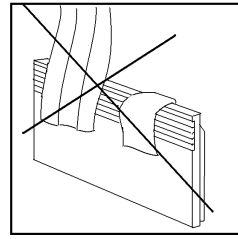
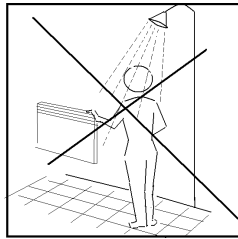
Barn skal ikke leke med apparatet. Rengjøring og vedlikehold skal ikke utføres av barn uten tilsyn

Barn under 3 år skal holdes unna apparatet med mindre de har kontinuerlig tilsyn

Barn i alderen 3 til 8 år kan kun slå AV/PÅ apparatet, forutsatt at apparatet er montert slik monteringsanvisningen viser, og barna har fått instruksjon eller tilsyn vedrørende bruk av apparatet på en sikker måte og forstår farene som er involvert

TA VARE PÅ DENNE BRUKSANVISNINGEN!

HA ALDRI VÅTE HENDER PÅ- ELLER DEKK TIL DIN PANELOVN!



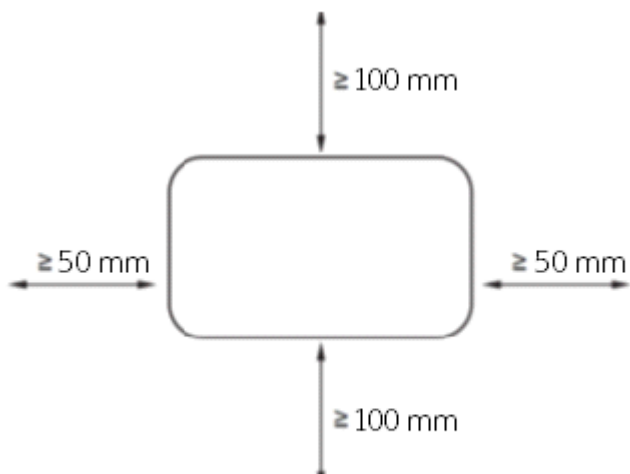
Spesifikasjoner

Modell	Termostat	Farge	Høyde	Bredde	Strømstyrke	Effekt (W)	IP-grad
IB300	Elektronisk	Hvit	30,0 cm	35,0 cm	~230V/50Hz	300	IPx4
IB600DN	Dag/natt	Hvit	40,0 cm	65,0 cm	~230V/50Hz	600	IPx4
IB900DN	Dag/natt	Hvit	40,0 cm	85,0 cm	~230V/50Hz	900	IPx4
IB1200DN	Dag/natt	Hvit	40,0 cm	105,0 cm	~230V/50Hz	1200	IPx4
IB800L DN	Dag/natt	Hvit	25,0 cm	105,0 cm	~230V/50Hz	800	IPx4
IB1000L DN	Dag/natt	Hvit	25,0 cm	121,5 cm	~230V/50Hz	1000	IPx4
MB300	Elektronisk	Hvit	30,0 cm	36,5 cm	~230V/50Hz	300	IPx4
MB600DN	Dag/natt	Hvit	40,0 cm	66,5 cm	~230V/50Hz	600	IPx4
MB900DN	Dag/natt	Hvit	40,0 cm	86,5 cm	~230V/50Hz	900	IPx4
MB1200DN	Dag/natt	Hvit	40,0 cm	106,5 cm	~230V/50Hz	1200	IPx4
MB800L DN	Dag/natt	Hvit	25,0 cm	106,5 cm	~230V/50Hz	800	IPx4
MB1000L DN	Dag/natt	Hvit	25,0 cm	123,0 cm	~230V/50Hz	1000	IPx4
MB600DN G	Dag/natt	Grå	40,0 cm	66,5 cm	~230V/50Hz	600	IPx4
MB900DN G	Dag/natt	Grå	40,0 cm	86,5 cm	~230V/50Hz	900	IPx4
MB1200DN G	Dag/natt	Grå	40,0 cm	106,5 cm	~230V/50Hz	1200	IPx4
MB800LDN G	Dag/natt	Grå	25,0 cm	106,5 cm	~230V/50Hz	800	IPx4
MB1000DN G	Dag/natt	Grå	25,0 cm	123,0 cm	~230V/50Hz	1000	IPx4



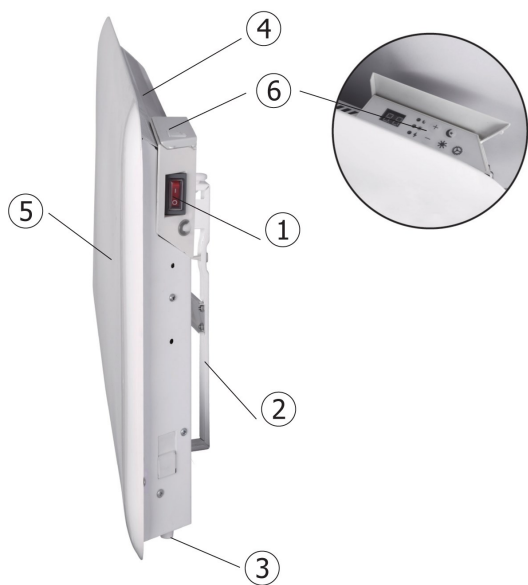
DO NOT COVER

Ovnene er godkjent for bruk i sone 2 i våtrom (IPx4-godkjent)



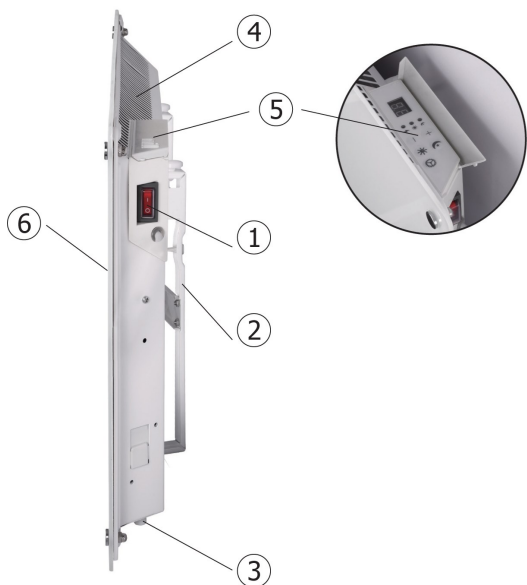
Minimumsavstander

Beskrivelse av ovnen



Mill Steel

1. Av/På
2. Veggbrakett
3. Temperatursensor
4. Utslipp varme
5. Stålfrent
6. Termostat

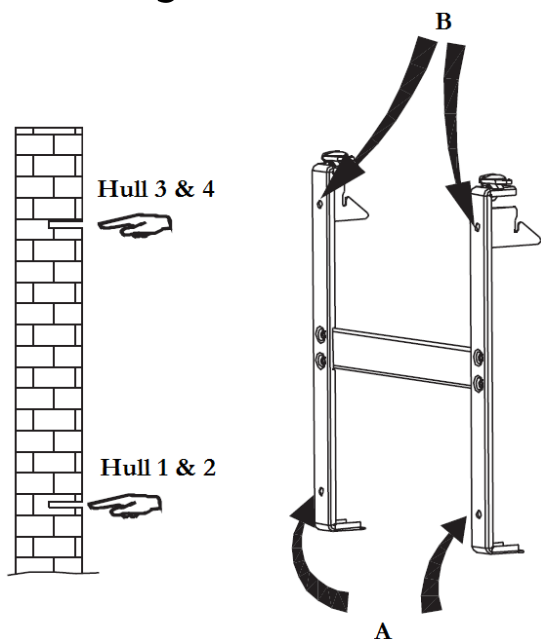


Mill Glass

1. Av/På
2. Veggbrakett
3. Temperatursensor
4. Utslipp varme
5. Termostat
6. Glass front

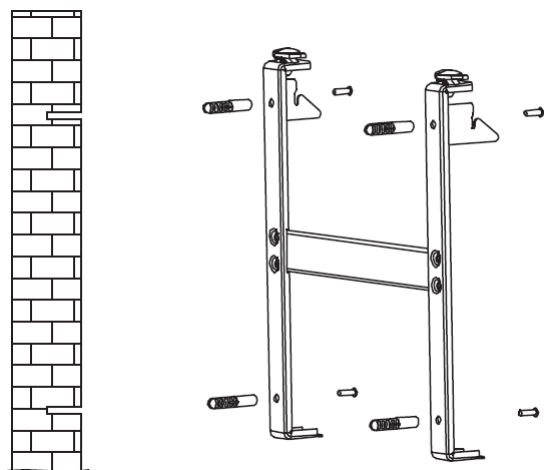
Montering

Bruk målebånd og vater for å montere braketten



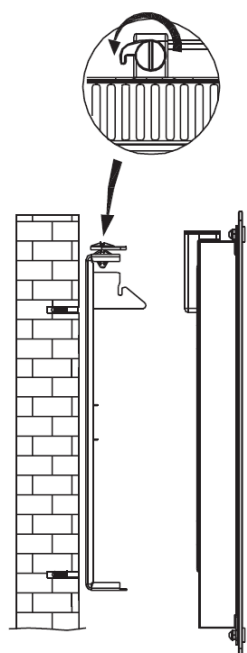
1.

Lag hull i veggen for hull 1 & 2. Lag deretter hull i veggen for de øverste hullene (hull 3 & 4 ved hjelp av B)



2.

Sett pluggene inn i hullene som er laget og fest braketten med 4 skruer



3

Før ovnen på de nederste festene på braketten, for så å hekte på ovnen på de øverste festene (løft noe for å få ovnen inn i sporet på de øverste festene). Skru fast låseskruene på toppen av braketten (mot klokken)

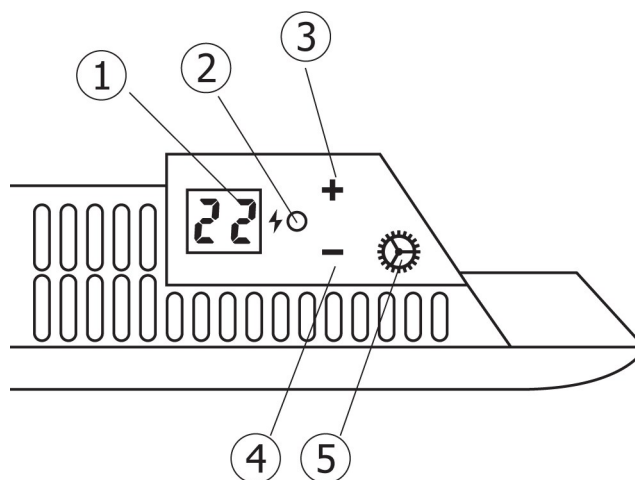
Elektronisk termostat - bruksanvisning

OBS! Ved strømbrudd vil termostaten gå tilbake til sist satt temperatur

Seksjonen om elektronisk termostat gjelder for følgende modeller:

- IB300
- MB300

Kontrollpanelet for elektronisk termostat:



1. Display (viser ønsket romtemperatur som standard)
2. Strømindikator - viser om ovnen trekker strøm eller ikke
3. Kontrollknapp (+) (Øke temperatur)
4. Kontrollknapp (-) (Senke temperatur)
5. Funksjonsknapp (F)

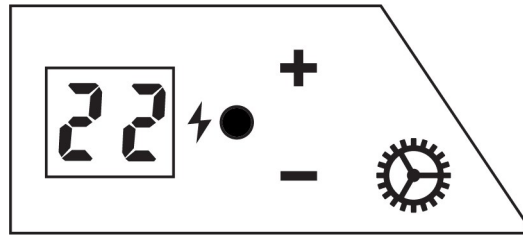
Advarsel: Før ovnen tas i bruk må den være festet til en vegg. Hvis ovnen ikke er montert korrekt eller satt opp skjevt, kan det føre til at den ikke vil fungere eller i verste fall bli ødelagt.

Om temperatursensoren ikke fungerer slik den skal vil du se symbolet under i displayet. Vennligst kontakt forhandler eller importør.



Strømindikator

Når panelovnen trekker strøm (dvs når ovnen varmer) lyser strømindikatoren



1) Sett ønsket temperatur

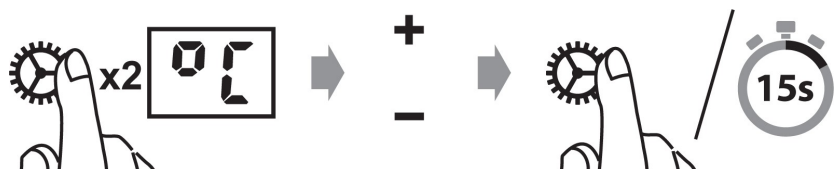
Trykk ned en av piltastene for å stille inn ønsket romtemperatur.



2) Kalibrering av temperatur

*Om det skulle oppstå avvik mellom ønsket og faktisk romtemperatur kan dette enkelt justeres (ovnen bør ha stått på i minimum 12 timer på samme innstilling, for å være sikker på at en kalibrering er nødvendig).

Trykk inn funksjonsknappen, og bruk piltastene (+ eller -) for å sette faktisk temperatur observert i rommet. Bekreft med funksjonsknappen eller vent 15 sekunder for automatisk bekreftelse.



Dag/natt termostat - bruksanvisning

OBS! Ved strømbrudd vil termostaten gå tilbake til sist satt temperatur

Seksjonen om dag/natt termostat gjelder for følgende modeller:

IB600DN, IB900DN, IB1200DN, IB800L DN, IB1000L DN

MB600DN, MB900DN, MB1200DN, MB800L DN,

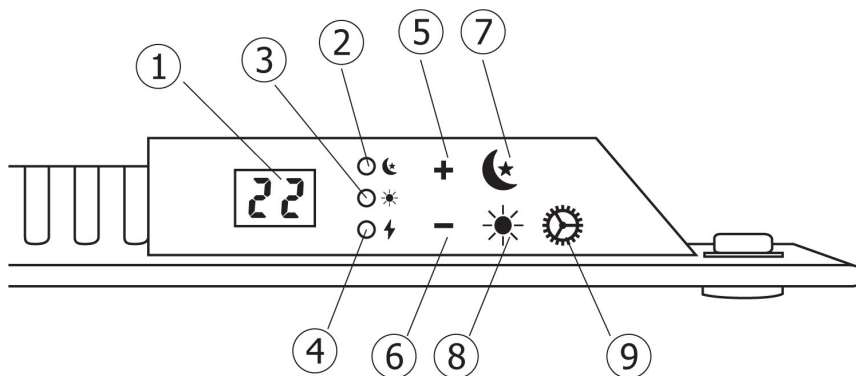
MB1000L DN

MB600DN G, MB900DN G, MB1200DN G, MB800LDN G,

MB1000LDN G

Tips! Termostaten kan benyttes som en vanlig elektronisk termostat (det vil si at ovnen holder en jevn temperatur hele døgnet. Se avsnittet om den elektroniske termostaten for mer informasjon

Kontrollpanelet for dag/natt termostat:



1. Display (viser ønsket romtemperatur som standard)
2. Kontrolllys natt-funksjon
3. Kontrolllys dag-funksjon
4. Strømindikator - viser om ovnen trekker strøm eller ikke
5. Kontrollknapp (+) (Øke temperatur)
6. Kontrollknapp (-) (Senke temperatur)
7. Natt-funksjon
8. Dag-funksjon
9. Funksjonsknapp

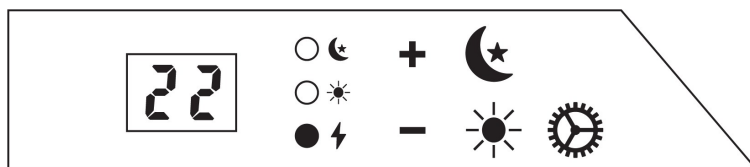
Advarsel: Før ovnen tas i bruk må den være festet til en vegg. Hvis ovnen ikke er montert korrekt eller satt opp skjevt, kan det føre til at den ikke vil fungere eller i verste fall bli ødelagt.

Om temperatursensoren ikke fungerer slik den skal vil du se symbolet under i displayet. Vennligst kontakt forhandler eller importør.



Strømindikator

Når panelovnen trekker strøm (dvs når ovnen varmer) lyser strømindikatoren.



1) Sett ønsket temperatur

Trykk ned en av piltastene for å stille inn ønsket romtemperatur.

NB! Kan kun gjøres når senkeprogrammene er inaktive.



2) Dagsenking

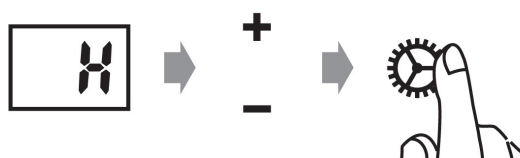
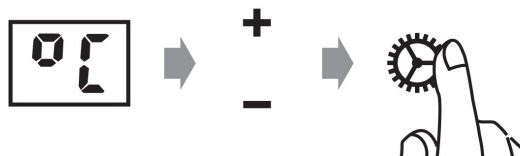
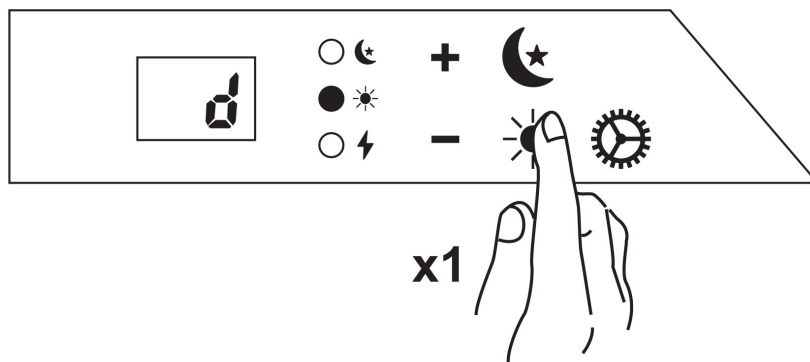
På tidspunktet du ønsker at ovnen skal senke temperaturen på dagtid (blir gjeldende hver ukedag fremover) trykker du ☀ inn. «d» vises i displayet.

Bruk piltastene for å angi korrekt uke- dag. (mandag=1, tirsdag=2, onsdag=3, torsdag=4, fredag=5, lørdag=6, søndag=7). Lagre ved å trykke på ⚙

Angi ønsket temperatur for dagsenkingen. Lagre ved å trykke på ⚙

Angi ønsket antall timer for dagsenkingen. Lagre ved å trykke på ⚙

*Kontrolllys ☀ lyser grønt når ovnen er i en aktiv senkeperiode. Kontrolllyset lyser rødt når senkeperioden er inaktiv, men programmert.



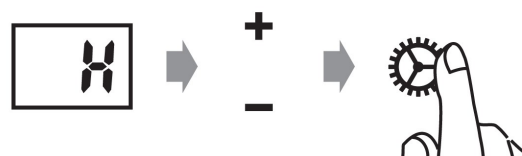
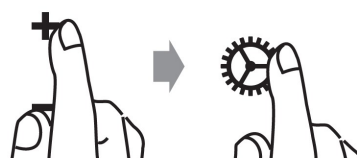
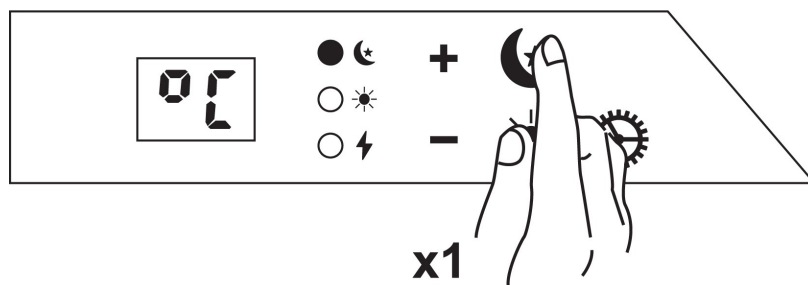
3) Nattsenking

På tidspunktet du ønsker at ovnen skal senke temperaturen på kveldstid (blir gjeldende hver kveld/natt fremover) trykker du ☾ inn. °C vises i displayet.

Angi ønsket temperatur for dagsenkingen. Lagre ved å trykke på ⚙️.

Angi ønsket antall timer for dagsenkingen. Lagre ved å trykke på ⚙️.

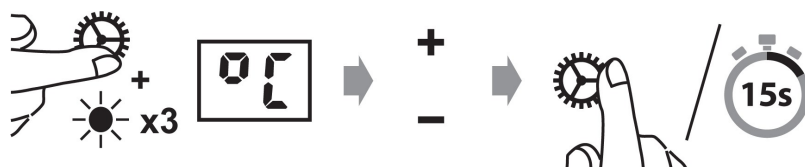
*Kontrolllys ☾ lyser grønt når ovnen er i en aktiv senkeperiode. Kontrolllyset lyser rødt når senkeperioden er inaktiv, men programmert.



4) Endre senketemperatur—Dag

Trykk og hold ⚙️ inne og trykk 3 ganger på ☀️.

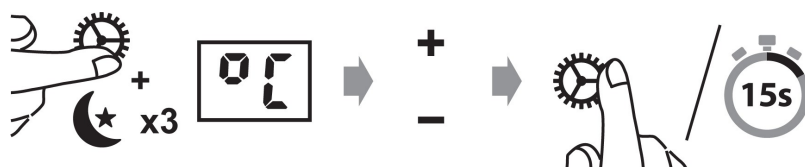
Angi ønsket temperatur for dagsenkingen. Lagre ved å trykke på ⚙️ eller vent 15 sekunder for automatisk bekræftelse.



5) Endre senketemperatur—Natt


Trykk og hold ⚙️ inne og trykk 3 ganger på ☾.

Angi ønsket temperatur for dagsenkingen. Lagre ved å trykke på ⚙️ eller vent 15 sekunder for automatisk bekræftelse.



6) Endre antall timer—Dag


Trykk og hold  inne og trykk 2 ganger på .

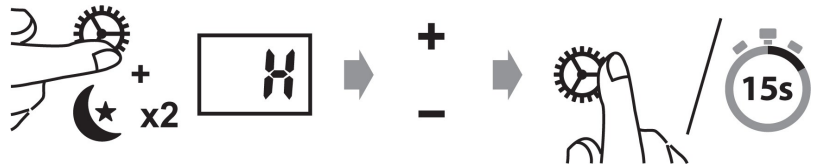
Angi ønsket antall timer for dagsenkingen. Lagre ved å trykke på  eller vent 15 sekunder for automatisk bekreftelse.






7) Endre antall timer—Natt

Trykk og hold  inne og trykk 2 ganger på .

Angi ønsket antall timer for nattsenkingen. Lagre ved å trykke på  eller vent 15 sekunder for automatisk bekreftelse.

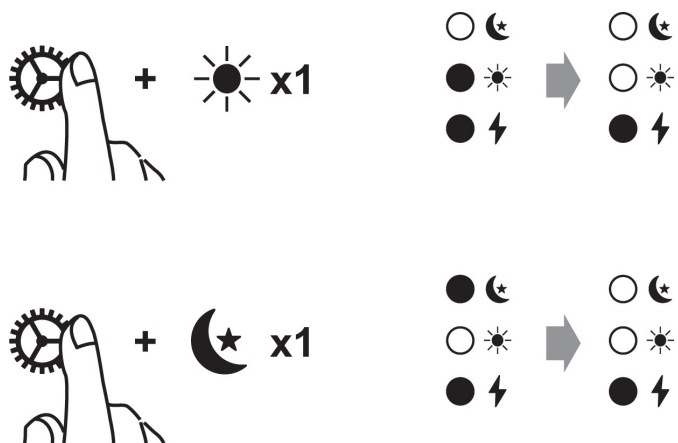


8) Kansellere (hoppe over) senkeperiode

Trykk og hold  inne og trykk 1 gang på  eller  (avhengig av hvilken senkeperiode du ønsker å kansellere).

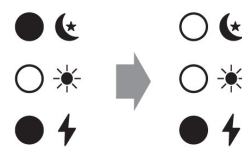
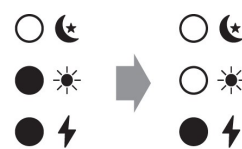
***Ovnen hopper over en aktiv senkeperiode eller neste senkeperiode**

***Ved neste senkeperiode vil ovnen automatisk gjenoppta programmert senkeperiode.**



9) Slette et senkeprogram

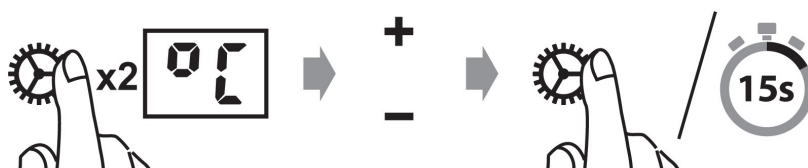
Trykk og hold ☀ eller ☾ (avhengig av hvilken senkeprogram du ønsker å kansellere) inne i 3 sekunder.



10) Kalibrering av temperatur

*Om det skulle oppstå avvik mellom ønsket og faktisk romtemperatur kan dette enkelt justeres (ovnen bør ha stått på i minimum 12 timer på samme innstilling, for å være sikker på at en kalibrering er nødvendig).

Trykk inn ⚙ x2 ganger, og bruk piltastene (+ eller -) for å sette faktisk temperatur observert i rommet. Bekreft med ⚙ eller vent 15 sekunder for automatisk bekreftelse.



11) Resette ovnen

Slå av ovnens hovedbryter

Trykk og hold ⚙ inne mens du slår på ovnens hovedbryter.

12) Huskefunksjon

*Ovnen husker alle temperaturinnstillinger, og vil automatisk gå til ønsket romtemperatur etter strøbrudd.

Om du har endret temperaturinnstilling for de ulike senkeprogrammene, vil den også huske dette.

Vedlikehold

- 1) Ta alltid ut stikkontakten og la ovnen bli kald før rengjøring
- 2) Tørk ovnen regelmessig med en lett fuktig klut og tørk av overflaten før du skrur på ovnen igjen
- 3) I fyringssesongen bør ovnen rengjøres minst 1 gang i måneden

OBS! Ovnen må aldri legges i vann.

Unngå bruk av vaskemidler ved renhold.


Det må aldri komme vann inn i ovnen da dette kan medføre fare.

- 4) Støv etc. fjernes med en myk klut
- 5) Ovnen kan lagres på et tørt og rent sted
- 6) Hvis ovnen skulle slutte å virke må du ikke forsøke å reparere den selv da det kan medføre både brannfare og eller elektrisk støt.

Garanti

Garantien gjelder i 2 år. I denne tiden vil ovnen bli reparert eller erstattet om feil skulle oppstå. Forutsetningen er at ovnen er brukt i henhold til denne bruksanvisningen og fremlegging av kjøpskvittering. Skulle det oppstå feil med ovnen, ta kontakt med butikken der den ble kjøpt eller med importøren.

Avfallshåndtering

Symbolet  angir at dette produktet ikke skal kastes sammen med vanlig husholdningsavfall. For å hindre mulig skade på miljø eller helse, må dette produktet leveres til resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr. Din lokale el. forretning eller miljøstasjon har en ordning for å ivareta en miljøriktig destruksjon og resirkulering av slike produkter.



Mill International AS

Grini Næringspark 12

1361 Østerås

Tlf: +47 22 13 32 00

www.millheat.com

mill®